

Annexe

Règlement de Visite des Bateaux du Rhin

Résolution n° 16 chiffre 2 du 18 mai 1994
de la Commission centrale pour la Navigation du Rhin

Renouvellement des prescriptions temporaires relatives au respect
du temps de repos en cas de changement de mode d'exploitation

Articles 14.06bis et 14.07

La Commission centrale renouvelle les prescriptions temporaires
relatives aux articles 14.06bis et 14.07 adoptées, conformément à
l'article 1.08 du Règlement de Visite des Bateaux du Rhin, par la
résolution 1991-I-36.

Ces prescriptions seront en vigueur du 1er octobre 1994 au
30 septembre 1997.

Vu pour être annexé à Notre arrêté du 21 février 1995.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre des Communications et des Entreprises publiques,
E. DI RUPO

Le Ministre des Affaires étrangères,
F. VANDENBROUCKE

Bijlage

Reglement betreffende het Onderzoek van Rijnschepen

Resolutie nr. 16 cijfer 2 van 18 mei 1994
van de Centrale Commissie voor de Rijnvaart

Hernieuwing van de tijdelijke voorschriften betreffende de naleving
van de rusttijd bij verandering van exploitatiewijze

Artikelen 14.06bis en 14.07

De Centrale Commissie hernieuwt de tijdelijke voorschriften betref-
fende artikelen 14.06bis en 14.07, aangenomen overeenkomstig
artikel 1.08 van het Reglement betreffende het Onderzoek van Rijn-
schepen door de resolutie 1991-I-36.

Deze voorschriften zullen van toepassing zijn van 1 oktober 1994 tot
30 september 1997.

Gezien om te worden gevoegd bij Ons besluit van 21 februari 1995.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Verkeerswezen en Overheidsbedrijven
E. DI RUPO

De Minister van Buitenlandse Zaken,
F. VANDENBROUCKE

MINISTERE DE L'INTERIEUR

F. 95 - 3255

**23 JUNI 1995. — Arrêté royal portant création d'un comité de
consultation interprovincial et de comités provinciaux de consul-
tation du personnel employé à temps réduit à la protection civile**

[975]

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 31 décembre 1963 sur la Protection civile, notamment
l'article 2, alinéa 1^{er};

Vu l'arrêté royal du 11 mars 1954, portant statut du Corps de
protection civile;

Vu l'arrêté royal du 18 janvier 1965 portant réglementation générale
en matière de frais de parcours;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 16 mars 1995;

Vu l'accord de Notre Ministre du Budget, donné le 11 avril 1995;

Vu l'accord de Notre Ministre de la Fonction publique, donné le
11 avril 1995;

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Intérieur,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Il est créé :

1° un comité interprovincial de consultation du personnel employé à
temps réduit de la protection civile, ci-après dénommé « comité inter-
provincial »;

2° par province, un comité provincial de consultation du personnel
employé à temps réduit de la protection civile, ci-après dénommé
« comités provinciaux ».

Art. 2. Le comité interprovincial a pour mission de donner un avis
et d'adresser des propositions au Ministre de l'Intérieur sur toutes
questions relatives au statut ou aux conditions de travail des agents
employés à temps réduit de la protection civile, soit d'initiative, soit à
la demande du directeur général de la protection civile.

MINISTERIE VAN BINNENLANDSE ZAKEN

N. 95 - 3255

**23 JUNI 1995. — Koninklijk besluit houdende oprichting van een
interprovinciaal consultatiecomité en provinciale consultatie-
comités van het niet voltijds tewerkgesteld personeel bij de civiele
bescherming**

[975]

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 31 december 1963 betreffende de Civiele
Bescherming, inzonderheid op artikel 2, eerste lid;

Gelet op het koninklijk besluit van 11 maart 1954 houdende statuut
van het Korps burgerlijke bescherming;

Gelet op het koninklijk besluit van 18 januari 1965 houdende
algemene regeling inzake reiskosten;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op
16 maart 1995;

Gelet op het akkoord van Onze Minister van Begroting, gegeven op
11 april 1995;

Gelet op het akkoord van Onze Minister van Ambtenarenzaken,
gegeven op 11 april 1995;

Op de voordracht van Onze Minister van Binnenlandse Zaken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Opggericht worden :

1° een interprovinciaal consultatiecomité van het niet voltijds tewerk-
gesteld personeel van de civiele bescherming, hierna « interprovinciaal
comité » genoemd;

2° per provincie, een provinciaal consultatiecomité van het niet
voltijds tewerkgesteld personeel van de civiele bescherming, hierna
« provinciale comités » genoemd.

Art. 2. Het interprovinciaal comité heeft als opdracht, hetzij op
eigen initiatief, hetzij op verzoek van de directeur-generaal van de
civiele bescherming, advies te geven en voorstellen te sturen aan de
Minister van Binnenlandse Zaken over alle vraagstukken betreffende
het statuut of de arbeidsomstandigheden van het niet voltijds tewerk-
gesteld personeel van de civiele bescherming.

Art. 3. Les comités provinciaux ont pour mission d'adresser au directeur général de la protection civile toutes propositions sur les problèmes d'organisation propres aux employés à temps réduit de la protection civile de leur province.

Ils communiquent au comité interprovincial, soit d'initiative, soit à la demande de celui-ci, tous avis et suggestions sur les questions intéressant le statut ou les conditions de travail des employés à temps réduit de la protection civile de leur province.

Art. 4. § 1^{er}. Le Comité interprovincial est composé :

1° d'un représentant par province du personnel employé à temps réduit de la protection civile;

2° d'un président et d'un vice-président d'expression linguistique différente;

Il est nommé un suppléant par membre effectif.

§ 2. Les membres effectifs et suppléants du comité interprovincial sont nommés par le Ministre de l'Intérieur, sur proposition des comités provinciaux.

Le président et le vice-président sont nommés par le Ministre de l'Intérieur, sur proposition des membres du comité interprovincial.

Art. 5. Les comités provinciaux sont composés de deux membres par poste avancé situé sur le territoire de la province. Ils comptent autant de suppléants que d'effectifs.

Les membres du personnel employé à temps réduit de la protection civile affectés aux postes avancés élisent parmi eux leurs deux représentants, dont l'un doit obligatoirement exercer la fonction d'instructeur.

Les suppléants sont élus de la même manière.

Art. 6. § 1^{er}. La durée du mandat des membres du comité interprovincial et des comités provinciaux est de quatre ans. Le mandat peut être renouvelé.

§ 2. Le mandat prend fin

1° lorsque sa durée est expirée;

2° en cas de démission;

3° lorsque l'intéressé perd la qualité d'agent employé à temps réduit de la protection civile;

4° en cas de décès.

Il est pourvu au remplacement du membre dont le mandat a pris fin avant son expiration normale. Dans ce cas, le nouveau membre achève le mandat de celui qu'il remplace.

Art. 7. Le comité interprovincial et les comités provinciaux ne délibèrent valablement que si la moitié des membres effectifs ou suppléants sont présents.

Les membres suppléants ne peuvent siéger qu'en remplacement des membres effectifs empêchés.

Art. 8. Le comité interprovincial et les comités provinciaux désignent en leur sein un secrétaire chargé de la rédaction du procès-verbal des réunions.

Art. 9. Les membres du comité interprovincial et des comités provinciaux exercent leur mandat à titre gratuit.

Art. 10. § 1^{er}. Pour se rendre à une séance de ces comités, les membres du comité interprovincial et des comités provinciaux peuvent obtenir, pour leurs déplacements en chemin de fer, des réquisitoires à échanger contre un billet ordinaire.

§ 2. Les membres du comité interprovincial et des comités provinciaux qui souhaitent faire usage de leur voiture personnelle en vue d'assister à une séance de ces comités ont droit à un contingent kilométrique fixé chaque année par le Ministre de l'Intérieur.

L'indemnité kilométrique visée à l'alinéa 1^{er} est calculée conformément aux dispositions de l'arrêté royal du 18 janvier 1965 portant réglementation générale en matière de frais de parcours, modifié par l'arrêté royal du 12 décembre 1984.

Pour la liquidation de cette indemnité, les membres du comité interprovincial et des comités provinciaux sont assimilés à des fonctionnaires ministériels de niveau II.

Art. 11. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Art. 3. De provinciale comités hebben als opdracht aan de directeur-generaal van de civiele bescherming alle voorstellen te sturen over de organisatorische problemen die eigen zijn aan het niet voltijds tewerkgesteld personeel van de civiele bescherming uit hun provincie.

Zij delen aan het interprovinciaal comité, hetzij op eigen initiatief, hetzij op verzoek van dat comité, alle adviezen en suggesties mede over de vraagstukken betreffende het statuut of de arbeidsomstandigheden van het niet voltijds tewerkgesteld personeel van de civiele bescherming uit hun provincie.

Art. 4. § 1. Het interprovinciaal Comité bestaat uit :

1° een vertegenwoordiger per provincie van het niet voltijds tewerkgesteld personeel van de civiele bescherming;

2° een voorzitter en een ondervoorzitter van een verschillende taalrol;

Per lid wordt er een plaatsvervanger benoemd.

§ 2. De leden en de plaatsvervangende leden van het interprovinciaal comité worden door de Minister van Binnenlandse Zaken benoemd op de voordracht van de provinciale comités.

De voorzitter en de ondervoorzitter worden door de Minister van Binnenlandse Zaken benoemd op de voordracht van de leden van het interprovinciaal comité.

Art. 5. De provinciale comités bestaan uit twee leden per voorpost die op het grondgebied van de provincie gelegen is. Zij tellen evenveel plaatsvervangers als leden.

De niet voltijds tewerkgestelde personeelsleden van de civiele bescherming die bij de voorposten geaffecteerd zijn, verkiezen uit hun midden twee vertegenwoordigers, waarvan er één verplicht de functie van instructeur moet uitoefenen.

De plaatsvervangers worden op dezelfde manier verkozen.

Art. 6. § 1. De duur van het mandaat van de leden van het interprovinciaal comité en van de provinciale comités bedraagt vier jaar. Het mandaat kan hernieuwd worden.

§ 2. Het mandaat eindigt

1° wanneer de duur ervan afgelopen is;

2° in geval van ontslag;

3° wanneer de betrokkene de hoedanigheid van niet voltijds tewerkgesteld personeelslid van de civiele bescherming verliest;

4° in geval van overlijden.

Er wordt voorzien in de vervanging van het lid wiens mandaat vóór de normale afloop geëindigd is. In dat geval voltooit het nieuwe lid het mandaat van degene die het vervangt.

Art. 7. Het interprovinciaal comité en de provinciale comités beraadslagen slechts geldig indien de helft van de leden of de plaatsvervangende leden aanwezig is.

De plaatsvervangende leden kunnen slechts zetelen ter vervanging van de verhinderde leden.

Art. 8. Het interprovinciaal comité en de provinciale comités wijzen in hun midden een secretaris aan die belast is met het opmaken van de notulen van de vergaderingen.

Art. 9. De leden van het interprovinciaal comité en van de provinciale comités oefenen hun mandaat onbezoldigd uit.

Art. 10. § 1. Om zich naar een vergadering van deze comités te begeven kunnen de leden van het interprovinciaal comité en van de provinciale comités met het oog op hun reizen per spoor, reisorders bekomen welke tegen een gewoon biljet moeten omgewisseld worden.

§ 2. De leden van het interprovinciaal comité en van de provinciale comités die van hun eigen wagen gebruik wensen te maken om een vergadering van die comités bij te wonen, hebben recht op een kilometercontingent dat jaarlijks door de Minister van Binnenlandse Zaken wordt vastgesteld.

De in het eerste lid bedoelde kilometervergoeding wordt berekend overeenkomstig de bepalingen van het koninklijk besluit van 18 januari 1965 houdende algemene regeling inzake reiskosten, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 12 december 1984.

Voor de betaling van die vergoeding worden de leden van het interprovinciaal comité en van de provinciale comités gelijkgesteld met ministeriële ambtenaren van niveau II.

Art. 11. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Art. 12. Notre Ministre de l'Intérieur est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 23 juin 1995.

ALBERT

Par le Roi :
Le Ministre de l'Intérieur,
J. VANDE LANOTTE

Art. 12. Onze Minister van Binnenlandse Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 23 juni 1995.

ALBERT

Van Koningswege :
De Minister van Binnenlandse Zaken,
J. VANDE LANOTTE

AUTRES ARRETES - ANDERE BESLUITEN

MINISTERE DES COMMUNICATIONS ET DE L'INFRASTRUCTURE

Administration du Transport terrestre
Services occasionnels (autocars)
Autorisations

[14252]

Par arrêté ministériel du 16 octobre 1995 l'entrepreneur de transports désigné au tableau ci-après, est autorisé, aux clauses et conditions arrêtées pour son entreprise, à exploiter des services occasionnels, pour une période venant à expiration le 31 décembre 2003.

N° de l'autorisation — Nr. van de machtiging	Nom — Naam	Adresse — Adres
A 4554	B.V.B.A. Travel-Service	De Daries 47 2370 Arendonk

[14253]

Par arrêté ministériel du 16 octobre 1995 les entrepreneurs de transports désignés au tableau ci-après, sont autorisés, aux clauses et conditions arrêtées pour chaque entreprise, à exploiter des services occasionnels, pour une période venant à expiration le 31 décembre 2004.

N° de l'autorisation — Nr. van de machtiging	Nom — Naam	Adresse — Adres
A 4572	Den Boomgaard B.V.B.A.	Nieuwstraat 83 8581 Avelgem
A 4578	Verbeeck, Georges	Boonhofstraat 15 3110 Rotselaar
A 4590	The Outsider C.V.	Hoogbergstraat 7 9690 Kluisbergen
A 4591	Diane Travel B.V.B.A.	Grote Baan 217 3150 Haacht
A 4594	Van der Straeten B.V.B.A.	Ankerstraat 8 9450 Haaltert

[14263]

Par arrêté ministériel du 16 octobre 1995, l'entreprise de transports désignée au tableau ci-après, est autorisée, aux clauses et conditions arrêtées pour son entreprise, à exploiter des services occasionnels pour une période venant à expiration le 31 décembre 2004.

N° de l'autorisation — Nr. van de machtiging	Nom — Naam	Adresse — Adres
A 4571	S.A. « Europa Company Arturo Rodriguez »	rue Jacob Smits 123/3 1070 Anderlecht

[14263]

Bij ministerieel besluit van 16 oktober 1995 wordt aan de vervoeronderneming aangeduid in de hiernavolgende tabel, tegen de voor haar onderneming vastgestelde bepalingen en voorwaarden, machtiging verleend ongeregelde vervoerdiensten te exploiteren voor een periode die op 31 december 2004 zal verstrijken.